

PLEIV TUJETSCH



Rapport annual 1990/91

I N V I T A Z I U N

alla radunanza generala dalla pleiv da Tujetsch gliendisdis,
ils 15 d'avrel 1991 allas 20.15 uras en sala pintga en casa
da scola a Sedrun.

T R A C T A N D A S :

Avertura e beinvegni

1. Elecziun da dus dumbravuschs
2. Protocol dalla davosa radunanza generala
dils 12-6-1990.
3. Rapport dil president
4. Rapport dalla presidenta dil Cussegl pastoral
5. Rapport da quen, dils revisurs ed
approbaziun dil quen 90/91
6. Orientazion e damonda da credit per la
sanaziun dalla casa pervenda veglia a
Sedrun.
7. Fixar pei da taglia e midada dil regulativ
da taglia dalla pleiv.
8. Preventiv 1991 / 92
9. Approbaziun dils novs statuts dil Cussegl
pastoral
10. Varia

A stedia
participaziun envida

per la suprastonza dalla pleiv Tujetsch

il pres.: Tarcisi Hendry
il vicepres.: Silvio Schmid

M E S S A D I

Cuort messadi tier tractandas 6 e 7

Tractanda 6 : Renovaziun veglia casa pervenda a Sedrun

La casa pervenda a Sedrun ei veginida eregida igl onn 1950. Dapi lu ha ella surviu sco casa pervenda al plevon da Sedrun entochen 1964. Naven da lu eis ella veginida affittada a differentas famiglias indigenas.

Enteifer quels 40 onns ei veginiu midau il tetg en eternit, entginas combras ein veginidas tablegiadas da niev e la cuschina ei veginida renovada.

La casa ei ordvart semantenida ei denton fetg freida, ei a sias uras gie veginiu isolau nuot. Il pli necessari ei igl isolari l'entira casa e midar tuttas finiastras. Plinavon ston quei mument tuttas installaziuns electricas veginir remplazzadas e modernisadas.

Quellas lavurs cuostan tenor calculaziun 85 000.-- francs.

Tractanda 7 : Fixar pei da taglia e midada digl artechel 3 dil reglament da taglia dalla pleiv

La taglia da cultus vegin enconuschentamein incassada entras ina taxa persunala da 40.-- per persuna e 9% dalla taglia cantunala. Cun 1991 ha il cantun reduciu lur taglia per 5%. Aschia sto la pleiv da Tujetsch quintar per 1991/92 cun ina reducziun d'entradas ord la taglia da ca. 12000.- francs.

Quella reducziun ei struschamein da supportar, ein era las expensas carschidas tier la pleiv, e quei principalmein tier las pagas. Da l'autra vart veginan adina novas expensas vitier ed il manteniment dallas casas ei medemamein grevionts.

Sco sura menziunau vegin la taglia quintada dalla taglia cantunala. Da niev vegin la taglia da vischnaunca quintada dalla taglia sempla dil cantun, pia da 100%. La canzlia communalha exprimiu il giavisch dad era quintar dad ussa naven la taglia da cultus dalla taglia sempla. Quei pretenda ina midada dil regulativ da taglia, artechel 3.

Nossa proposta: Alzar il pei da taglia da 9% sin 10% e quintar dalla taglia sempla. Entras quella midada dat ei negina carschen dallas entradas per la pleiv, pia mo ina adattaziun. Tochen ussa vegneva quintau 9% da 110% dalla taglia canunala, niev 10% da 100% dalla taglia sempla. Il singul paga pia taglia da cultus sco tochen ussa.

Midada digl artechel 3 : Strihar "taglia cantunala" e remplazzar cun "taglia sempla".

Protocol
dalla
radunanza generala dils 12 da zercladur 1990
ell'aula dalla casa da scola Sedrun

Allas uras fixadas arva il president Tarcisi Hendry la radunanza fagend als 23 presents in cordial beinvegni. Specialmein beneventa el nies plevon sur Alexi Manetsch sco era ils representants dallas autoritads communalas sgr. gerau Conrad Berther e sgr. gerau Serafin Cavegn. Schau perstgisar han:sur Pius Venzin, pres. communal G.Beer, C.Berther, V.Giossi, P.Cavegn, M.Soliva, M.Munsch, G.Giger B.Berther e H.Maissen.

- Tractandas:
1. Elecziun da dus dumbravuschs
 2. Protocol dalla davosa radunanza generala dils 5-6-89.
 3. Rapport dil president
 4. Rapport dil president dil Cussegl pastoral
 5. Rapport da quen, dils revisurs ed approbaziun dil quen 1989/90
 6. Orientaziun e damonda da credit per la renovaziun dalla caplutta da Zarcuns.
 7. Preventiv 1990/91
 8. Elecziuns pil Cussegl pastoral
 9. Varia

1. Sco dumbravuschs vegnan proponi ed elegi Mudest Venzin e Lucia Giossi.

2. Il protocol ei staus publicaus el rapport annual. Demai ch'ei dat neginas objecziuns vegn el approbaus cun engraziamenti.

3. Il rapport dil president ei medemamein staus publicaus el rapport annual. Denton fa il president aunc ina cuorta resumaziun:

Igl onn 1989 ei staus in onn da grondas midadas sil palancau europeic. Las tiaras digl ost han rut ils mirs e seivs da fier. Il pievel ei serebalzaus ed encuretg dapli democrazia e libertad. Era la baselgia ha promoviu quella revolaziun migeivla.

Egl uestgiu da Cuera vegn il mument plitost baghegiau mirs. Quei defar dil davos temps pertuccont l'elecziun dil niev uestg dat a nus da patertgar. Lein sperar ch'il temps possi quietar e mussar la vera via cristiana.

En nossa pleiv ein succedidas igl onn vargau impurtontas midadas tiel persunal. Igl october ha sur Giusep Cathomas bandunau la pleiv. Nus havein denton giu cletg da puspei survegnir in niev plevon a Sedrun. Sur Alexi Manetsch ei vegnius installaus ils 5 da november entras il decan e

canoni sur Tumaisch Berther.A sur Alexi giavischein nus ina emperneivla pastoraziun, buna sanadad e la benedicziun da Diu.

Cordial engraziament s'auda era a scolast Leci Jacomet che ha suenter 40 onns abdicau sco organist da s.Vigeli.

Dapi la davosa radunonza da pleiv han 13 vischinas ni vischins da nossa val priu cumiau da nus per adina. En in cuort memento seregurdein nus da nos defuncts.

Il president admetta in sincer Dieus paghi a nos dus plevons sur Alexi e sur Pius. Els portan in grev buordi da responsabludad e nus giavischein ad els vinavon curascha, buna sanadad ed igl agid dil Tutpussent.

Engraziament era allas autoritads communalas ed a tuts parochians che sustegnan nossa pleiv.

4.Rapport dil president dil Cussegl pastoral.Medemamein ei era quei rapport publicaus el rapport annual.Quel muossa ora ina fetg gronda activitat. Engraziament a sgr. Rudolf Giossi sco era a tuts commembres dil Cussegl pastoral per quella buna lavur per ina sauna pastoraztiun en la pleiv.

Sgr. Rudolf Giossi engrazia als augsegners che segidan adina cul Cussegl pastoral ed a l'entira suprastonza da pleiv.El engrazia era als commembres dil cussegl che han abdicau. Sch'eit dat en baselgia novaziuns, recamonda el per capientscha.

5.Quen annual. Il quen 1989/90 vesa schilusch ora bein. Mintgin ha saviu studegiar el el rapport annual.Il president dat la pusseivladad als presents da far damondas al cassier.Denton fa negin damondas ni objecziuns.Revisur Robert Schmid declara ch'els hagien controllau il quen ed anflau tut en uorden. Cun in grond engraziament al cassier Bruno Berther per sia gronda lavur recamonda el da dar scarica al cassier ed approbar il quen.

Cun tscharcha unanima vegn il quen approbaus.

6.Damonda da credit per la renovaziun dalla caplutta da Nossadunnà a Zarcuns.

Il president dat in cuort sclariment davart il curriu e passau dapi la davosa radunonza. La cumissiun ei sentupada pliras gadas e consultau sgr. dr.Rutishauser digl Uffeci da monuments sco era cun restauratur Joos ed igl architect T.Soliva.

Previu: - clutger e tetg da slondas larisch
- fassadas, colur da niev
- nova pliazza avon caplutta
- retaurar picturas (ornaments)

Gerau C.Berther fa la damonda schebein nus hagien la lubientscha dalla segirada da fiug per far il tetg da slondas.Il president sa orientar che quella lubientscha seigi gia avon maun.

Finanziaziun: Ils cuosts totals muntan a fr. 245 000---. Nus fagein la damonda da star buns pil credit da fr. 245 000---. Cun tschenna unanima vegn quei credit concedius.

7.Preventiv. Demai ch'ei dat neginas damondas vegn il preventiv 1990/91 approbaus.

8.Elecziuns pil Cussegl pastoral.

Il president engrazia a quels che han abdicau per lur grond engaschi per la pastoraziun dalla pleiv Tujetsch.

Las differentas uniuns che han lur representants el Cussegl pastoral han fatg las nominaziuns. Aschia vegnan proponi:

Pleiv Rueras: Giossi Rudolf

Giuventetgna Rueras: Ervin Monn

Scolasts : Judith Hendry

Cussegl da scola: Imelda Monn

Uniun da cura: Hilda Maissen

Uniun da dunnas: Barla Berther
Ursula Deplazes

Pleiv Sedrun : Marcus Munsch

Giuventetgna Sedrun: Riccarda Soler

Ils novs candidats pil cussegl vegnan elegi unanimamein.

9.Varia

Per la baselgia da Selva havein giu l'unica caschun d'acquistar ina nova orgla, demai che la veglia cuntentava buca pli. Anetgamein havein giu la pusseivladad da comprar l'orgla da Flem. Quella orgla ha 10 onns e cuosta fr. 35000---. Sil cussegl da differents organists havein nus cumprau ella. Ils 15 da fenadur ei previu l'inauguraziun cun ina pintga fiasta.

Gerau S.Cavegn fa entginas objecziuns: mussar al pievel las novas canzuns ord igl Alleluja, metter en baselgia in carnet mo cun text dallas canzuns pils jasters, il tuchiez dalla damaun marvegl seigi in disturbi pils jasters. Ins duessi calar da tuccar da stizzar. Era il tuccar all'entschatta dallas processiuns seigi in disturbii. Ils affons da scola disturbien duront las sepulturas. Igl augsegner duessi s'annunziar al telefon cun Uffeci parochial.

Suenter quellas objecziuns dat ei empau discussiun partenent il tuchiez dalla damaun marvegl. Sgr. gerau C.Berther manegia da mantener il tuccar da stizzar e buca metter giu tut pervia dils jasters. El vegn sustenius da quasi tuts presents.

Cun ina cordiala bunanotg concluda nies president la radunanza da pleiv.

Sedrun, ils 14 da zercladur 1990

dalla suprastonza dalla pleiv da Tujetsch per igl onn
1990/91.

Preziadas parochianas,

preziai parochians,

Igl onn ha fatg spert - tuttavia cu ins ha da mirar anavos e far revista. Per la pleiv ei segir lubiu da dir ch'igl onn seigi staus ordvart ordinaris. Problems e caussas usitadas han fatschentau parochians e suprastonza. Da patertgar dattan daveras diversas extradas dalla baselgia, era en nossa pleiv.

Bugen vulein nus ussa enumerar ils pli impurtonts eveniments succedi en nossa pleiv. Ch' il Tutpuissent ha pertgirau nossa cuminonza da grondas disgrazias; persuenterlein nus esser engrazieivels.

MIDADAS TIEL PERSONAL

Cussegl pastoral

En ina gronda cuminonza da conluvreras e conluvrers dat ei pli u meins mintg'onn da notificar midadas. Uonn ha ei dau grondas midadas tiel Cussegl pastoral. Da quendisch commembers/ras han nov bandunau quella gruppera che sempatscha ed ha quitau per ina fritgeivla pastoraziun en nossa pleiv. Quels ein : Cavegn Benno, Sedrun; Cavegn Nesa, Sedrun; Giger Ottilia, Sedrun; Giossi Giuseppa, Rueras; Loretz Ludivina, Sedrun; Monn Isidor, Sedrun; Schmet Giuseppa, Sedrun; Schmid Franz, Gonda e Schmid Ignazi, Dieni.

Ad els tuts ensemen seigi engraziau en num dalla pleiv per lur engaschi en favur dalla pastoraziun, per lur fritgeivla e prospereivla lavur.

Da surprender responsabladad per la cuminonza e gidar a sligar problems pastorals ein ils suandonts stai prompts: Barla Berther, Rueras; Rita Berther, Rueras; Deplazes Ursula, Sedrun; Maissen Hilda, Sedrun; Monn Imelda, Rueras; Munsch Marcus, Sedrun; Soler Riccarda, Bugnei; Soliva Marcel, Sedrun e Stiefenhofer Nicole, Sedrun.

Ad els giavischein nus plascher e perseveronza en lur niev uffeci.

Catechesa

Il pensum da ductrina da sur Alexi ei gronds. Empauet havein saviu levgiar ad el quella lavur. Dunna Daniela Cavegn-Pally, Camischolas ha surpriu l'instrucziun da religiun per l'emprema classa a Sedrun. Da cor engrazien nus ad ella e giavischein bia plascher.

ACTIVITADS

Il menaschi dalla pleiv ei pulitamein vasts emultifars. Aschia vegn ins cunfrontai culs pli divers problems. En 6 sedutas ha la suprastonza da pleiv encuretg sligiaziuns, tractau e liquidau las diversas fatschentas.

Baselgias e capluttas

Baselgias e capluttas vegnan administradas dils ugaus. A caschun dalla rendaziun havein nus saviu constatar il quita ed engaschi ch'els tuts unfreschan pil beinstar da lur edifeci. Ad els seigi engraziau cordialmein. Midadas pli grondas ha ei dau en las suandontas capluttas:

Caplutta da Nossadunna a Zarcuns

A caschun dalla davosa radunanza da pleiv ha il suveran concediu il credit necessari per la restauraziun dalla caplutta a Zarcuns. L'entschatta dalla lavur, ch'era previda calonda fenadur, ei vegnida retenida entras las autoritads cantunalas. Vid miez uost havein lu tuttina saviu entscheiver cun la restauraziun. Suenter l'allontanaziun dalla annexa han ins scochemai saviu entscheiver cun il tett. Las difficultdas e problems han secapescha buca muncau. Aschia ha ei dau retenidas ed igl unviern ha frenau a bun'ura la restauraziun.

La restauraziun cuntinuescha e sin primavera vegn tut ad esser finiu. Lein vinavon sperar sigl agid e la protecziun da Nossadunna.

En quest liug s'auda d'engraziar a tuts quels ch'ein s'engaschai per ina andanta restauraziun dalla caplutta. Biars ein exprimi positivamein viers la restauraziun a Zarcuns. Quei fa plascher e nus lein cuntinuar e procurar per ina buna reussida dalla restauraziun. Engraziament meretta la cumissiun che ha buca adina giu in lev pensum ed ein vegni cunfruntai surura cun diltut difficultads e malemporneivladads. Engraziament tut special meretta era nies architect Testa Soliva. El cun sia experienza ei adina staus da bien cussegli e levgiau a nus nossa lavur.

Senza buns donaturs fuss ina tala restauraziun gnanc pusseivla ed ils donaturs da Nossadunna a Zarcuns ein numerus. Quei fa plascher ed oblighescha. Bugen prendein nus la caschun d'engraziar en quest liug da tut cor a tuts benefacturs per lur ordvart grondius sustegn ed agid finanzial.

Baselgia da Selva, nova orgla

Suenter il barschamnet da 1949 ha Selva survegniu 1952 ina nova baselgia. All'entschatta ha in harmonium surviu sco orgla. Plitard, igl onn 1976 ei vegniu acquistau in'orgla electronica. Quella ha se capescha surviu stupent per acumpignar las funcziuns liturgicas a Selva. Denton, a liunga vesta cun tenta aschia in instrument tuttina buca ed ina orgla fa era pli biala pareta en ina baselgia.

La caschun da cumprar ina orgla ei sedada tut anetgamein. Per la summa da 35 000.-- francs havein cumprau ina orgla dalla firma A.Hauser a Kaltbrunn che ha surviu dai 1979 ella baselgia catolica da Flem.

Ils 15 da fenadur 1990 ha in grond pievel da pelegrins e vischins assistiu alla benedicziun e presentazion dalla orgletta. Lein sperar ch'il niev instrument possi survir biars onns ad embellir las devoziuns en la baselgia da Selva.

Casas, baghetgs e beins

Nova casa pervenda a Sedrun

Rugalau escha e finiastras dall'entira casa. Entras isolari cun pendes da gumma finiastras ed escha, serrar e controllar las siaras ha ei dau empaui migliur. Egl avegnir ston ins denton quintar da far dapli per il manteniment da quella casa.

Casa pervenda Rueras

Midau ora il barschader dil scaldament central. Quei ei stau necessari sin fundament dalla controlla da scaldaments, che ha buca saviu acceptar las emissiuns digl anterius barschader.

Prau a Selva

Cul cunsentiment digl affittader dil prau a Selva, signur Toni Vigeli Deflorin, havein schau vi las duas parcellas alla societad Pro golf, priu il cass che la piazza vegni eredita.

QUEN ANNUAL

Il quen 1990/91 ei cuntenius en quei rapport. Aschia savein nus desister d'ina resumaziun. Igl ei da tener bein casa, denton tuttina tgirar quei che fa basegns. Engraziamenti al cassier che ha cun grond quitau e responsabladad administraru las finanzas dalla pleiv. En quest liug lessel medemamein engraziari als revisurs da quen che han controllau il quen e stai da plaid e cussegl.

SGUARD EGL AVEGNIR

Ils problems e la lavur vegnan pil futur era buca a muncar. Cheu ina enumeraziun da lavurs ch'ein previdas pigl onn vegnent ni era plitard, tut tenor la costa finanziala.

-- Renovazion dalla orgla da s. Vigeli, stad 1991.

-- Renovazion veglia casa pervenda, Sedrun

-- Novas finiastras per la caplutta a Tschamut

-- Colurar tetg-caplutta a Cavorgia

MEMENTO

En pietad seregurdein nus dils cars defuncts che han priu comiau da nus egl onn vargau per render quen perpeten. Il Segner detti ad els la meritada pagaglia. Els rauassien en pasch. En special lein nus seregurdar digl anterierur president dalla pleiv, mistral Teofil Schmid che ha bandunau nus ils 18 da zercladur 1990, ella vegliadegna da 78 onns. Sco president eis el buca stuas lischents: la pleiv survegn ina nova constituziun. Per il Cussegl pastoral vegnan ils statuts elaborai e la baselgia parochiala e duas capluttas, s.Brida e s.Bistgaun vegnan restauradas. Per tonta lavur alla cumionza da pleiv seigi engraziau. El rauassi en pasch.

ENGRAZIAMENT

Igl emprem engraziament meritteis Vus tuts, prezziadas vischinas e vischins tuatschins per Vies agid e sustegn.

Tut special engraziament admettein nus a nos dus plevons sur Alexi Manetsch e sur Pius Venzin. Igl engaschi ei gronds ed il buordi da responsabladad buca levs. Da nos prezai augsegners vegn pretendiu bia.

Engraziament era a sur Placi Huonder en casa da vegls s. Vigeli. Sia lavur pastorala egl asil appreziein nus ordvart fetg ed engraziein da cor ad el era en num dils cussadents da s.Vigeli.

Medemamein engraziar lein nus a sur Cristian Monn ch'ei ussa secasaus a Rueras ed ei prompts inaga ni l'autra da segidar cun nos plevons.

Nossas baselgias e capluttas vegnan embellidas e tgiradas cun carezia. Allas calustras e calusters, a tuts ugaus in engraziel fetg.

Al Chor baselgia da Sedrun e Rueraas cun lur dirigents, commembras e commembers, allas organistas ed organists engarziein nus per il bi cant e la musica sacrala.

Il parter ora la communiuun e far lectur ei in bi survetsch per la cuminonza cristiana. A tuts quels che s'engaschan per quei pensum in sincer Dieus paghi. Nies engraziament sedrezza era alla grupper liturgica.

In grond engraziament meretta nies Cussegl pastoral. Il rapport muossa ora lur activitad. A tuts commembers in engraziel, in tut special alla premurada presidenta Nicole Stiefenhofer.

Engraziament era allas autoritads communalas per lur segidar e per la buna collaboraziun.

Nossas fiasas ecclesiasticas vegnan pil pli embellidas entras nossas uniuns culturalas. Nus exprimin in cordial Dieus paghi alla Societad da musica, al Chor mischedau Sedrun e Rueraas, alla Cumpignia da mats ed alla giuventetgna.

Era a tut quels che s'engaschan per in survetsch social a nies pievel, aschia l'Uniu da dunnas Tujetsch e l'Uniu samaritana lein nus engraziar.

Engraziament merettan secapescha era tut mes collegas dalla suprastanza. In bien cooperar en quei gremium ei ordvart impuront. Da quella emperneivla collaboraziun hai jeu adina saviu profitar. Engraziel pia a vus tuts.

CONCLUSIUN

En in rapport annual eisi struschamein pusseivel da tangar e notificar tut ils problems che sepresentan ed occupeschan in onn ora la suprastanza da pleiv. Hagies pia capientscha sche in u l'auter eveniment ei buca nudaus en quest liug.

Il Tutpuissent accumpogni, protegi e guverni nus vinavon.

Gonda, calond'avrel 1991

Per la suprastanza dalla
Pleiv Tujetsch

il president: Tarcisi Hendry

RAPPORT ANNUAL DIL CUSSEGL PASTORAL

Biaras pleivs	-	Ina baselgia
Biars priedis	-	In plaid
Biars sanctuaris	-	In altar
Biars cartents	-	In pievel

Sco baselgia essan nus ensemen sin viadi e mintga carstgaun ressentia ina ga ni l'autra il basegns da s'entupar en ina gronda cuminonza. La promtadad pil dialog ed il brattar ora novas ideas dueien adina puspei dar alla cuminonza impuls e motivaziun en lur engaschi. Sut quella finamira ha ils 30 da settember 1990 giu liug a Muster la sentupada dallas pleivs dalla Cadi. Ils cristians-catolics dalla Cadi ein s'entupai sur ils confins da lur pleivs ora. In eveniment tut special. Il comité d'organisaziun tgamunaus da pader Clau Lombriser OP sco coordinatur ei sedaus breigia pil beinreussir dalla scuntrada. Mo era ils mauns gidonters ord las differentas pleivs han prestau lavur indispensabla. Avonmiezdi ein ils pelegrins seradunai ella halla plurivalenta per la fiesta communabla d'eucaristia. Il priedi festiv ei vegnius tenius sin moda entelgeivla da rev. pader Ehrenbert Kohler. Suenter la s.messa ei il Sontgissim vegnius purtaus en processiun a sontga Gada. La purschida da suentermiezdii ei stada da varia. Scadin ha giu la caschun da s'integrar en ina gruppa d'interess, seigi quei en fuorma da referats, gruppas da bibla ni dad ina demonstraziun d'in film. La devoziun a s.Gada era bein preparada dalla gruppa liturgica da Muster. La participaziun ei stada stedia e las diversas purschidas bein visitadas. Allas 15.30 ei il Sontgissim vegnius purtaus en processiun ella baselgia da s.Gion. Cun las viaspas festivas romontschas en collaboraziun dil chor baselgia da Dardin ei la sentupada dallas pleivs dalla Cadi vegnida concludida. Igl ei stau bi. Cordial Dieus paghi a tut quels ch'han attribui sin moda ni l'autra per il beingartegiau da quei di. E fors'in'autra ga puspei.....

Igl atun vargau ha il Cussegl pastoral priu la decissiun da reveder ils statuts currents che dateschan dils 4-7-78. Ina gruppa da lavur ha elaborau quei regulativ che entra definitivamein en vigur cun la radunanza generala dalla pleiv.

Duront il temps d'Advent e da Cureisma ei mintgamai vegniu preparau sin giavisch da nos spirituals sur Alexi e sur Pius ina devoziun. Quella ha giu liug elllas baselgias da Rueras e Sedrun. La devoziun d'Advent ha preparau ed accumpignau nus cun sia glisch sin la vegnida dil Tutpusseg. La meditaziun dalla Cureisma sut il motto "via carpusa" ha dau impuls a ponderaziun ed engraziament. Ils resuns ein stai buns ed han schau sentir ina fom religiosa. Ch'igl engaschi ella vegna dil Segner porti bien fretg. A tuts gidonters in cordial engraziament.

Biars carstgauns sesessan bugen tier paun ed aua. Nus savein impedir il curdar dil mund en beinstonza e pupira mo sche nus partin nossa rihezia culs fomai (ord calender da Cureisma). Nossa giuventetgna ei uonn puspei sedeclarada prompta da sustener l'unfrenda pil Tierz mund cun igl usitau di da suppa. Era ad els seigi admess in sincer engraziament.

ENGRAZIAMENT

Per la buna pastoraziun ed il premurau engaschi seigi admess a nos rev. augsegners sur Alexi e sur Pius in profund engraziament. Malgrad las turbulenzas ella diocesa da Cuera dueien nos plevons astgar quintar vinavon cul sustegn dalla vart dalla pleiv da Tujetsch.

Engrazieivla e fetg interessanta ei la collaboraziun enteifer il Cussegl pastoral. Oravontut mia consuprastonza che segida cun plaid e cussegl, mo era ils ulteriurs commembers dueien retscheiver mia sincera engrazievladad.

A tut quels che adempleschan lur pensum el survetsch al Segner ed al concarstgaun vegli Dieus render la meriteivla pagaglia.

Sedrun, mars 1991

En num dil Cussegl pastoral
la presidenta:

Nicole Stiefenhofer

Entradas:

Tscheins casas	15 540.--
Cassa da cumpensaziun, cassa	
da pesiun e segirada da malsogna	8 300.--
Segirada d'accidents ord survetsch	1 300.--
Tscheins quen current	250.--
Tscheins prau	2 190.--
Tscheins da fondos e carnets	2 900.--
Tscheins parcadi e plazza da sport	13 860.--
Tscheins tschaler da schurmetg	2 400.--
Contribuziun caluster	1 500.--
Contribuziun ductrina	6 000.--
Restituziun taglia anticipada	1 000.--
Tscheins terren utilisau	3 000.--
Taglia 1990	160 000.--

Expensas

Pagas	130 000.--
Tscheins e spesas quen current	300.--
Manteniment da baghetgs	20 000.--
Cassa da cumpensaziun, pensiun e segirada da malsogna	23 000.--
Biro, francaturas, stampats	5 000.--
Gentar per survients dalla pleiv	2 000.--
Spesas	1 500.--
Ieli, electricitat, aua	5 000.--
Contribuziuns	3 000.--
Hipoteca	4 600.--
Daner da sesiuns e paga suprastonza	3 700.--
Canalisaziun, serenera	2 200.--
Segiradas	5 000.--
Auto e garascha	5 400.--
Uorden per dar ductrina	700.--
Agids pastorals	2 000.--
Rest. taglia a luvrers jasters	1 500.--
Taglia	1 200.--
Incasso taglia	3 000.--
Diversas	1 500.--
	220 600.--
	218 240.--

- 2 360.--

220 600.-- 220 600.--

Q U E N da cult per igl onn 1990/91

Quen da menaschi:

Entradas:

Tscheins casas	16	140.--
Cassa da cumpensaziun, cassa		
da pesiun e segirada da malsogna	8	019.50
Segirada d'accidents ord survetsch	1	247.90
Tscheins quen current		214.10
Tscheins prau e terren utilisau	5	330.--
Tscheins da fondos e carnets	2	838.90
Tscheins parcadi e plazza da sport	14	194.--
Tscheins tschaler da schurmetg		2 400.--
Contribuziun caluster		1 500.--
Contribuziun ductrina		6 000.--
Restituziun taglia anticipada		629.70
Taglia 1990	203	036.70

Expensas:

Pagas	126	774.40
Tscheins e spesas quen current		165.65
Manteniment da baghetgs e vias	9	452.85
Reserva per manteniment casas	50	000.--
Cassa da cumpensaziun e pensiun, segirada da malsogna	23	937.10
Biro, francaturas, stampats, portis	4	832.05
Spesas e gentar survients dalla pleiv	6	027.--
Ieli, electricitat, aua	7	069.85
Contribuziuns	3	900.--
Hipoteca	4	660.--
Daner da sesiuns e paga suprastonza	3	210.--
Canalisaziun, serenera, megliuraziun	1	827.45
Segiradas	6	167.75
Material da ductrina		621.45
Auto e garascha	1	839.60
Agids pastorals	2	074.20
Taglia	1	107.40
Incasso taglia	3	392.30

257 129.05 261 550.80

+ 4 421.75

261 550.80 261 550.80

B I L A N Z A per ils 28 da fevrier 1991

A C T I V A :

Cassa	15.68
Conto current GKB Sedrun	10 004.40
Conto current Raiffeisen	77 106.85
Casas	65 103.40
Dabien taglia	115 977.45
Praus	1.--

P A S S I V A :

Deivet hipotecar	65 103.40
Imprest caplania Selva	6 963.35
Imprest pervenda Rueras	11 093.35
Reserva manteniment da baghetgs	80 000.--
	163 160.10
	268 208.78
	105 048.68
	268 208.78
	268 208.78

C U M P A R E G L I A Z I U N :

Surpli activa 1990	100 626.93
Surpli activa 1991	105 048.68
	4 421.75

FACULTAD DALLAS PERVENDAS TUJETSCH per ils 28-2-91

OBLI. CAR. SPAR. IMPRESTS

Pervenda e caplania Sedrun

Tier banca cantunala	33 000.--	10 254.40
Tier banca Raiffeisen	19 000.--	4 333.08
	<hr/> 52 000.--	14 587.48

Pervenda Rueras

Tier banca Raiffeisen	7 000.--	1 065.90
Dabien dalla pleiv		11 093.30
	<hr/> 7 000.--	1 065.90
		11 093.30

Caplania Selva

Tier banca cantunala	7 000.--	
Tier banca Raiffeisen	5 000.--	1 365.15
Dabien dalla pleiv		6 963.35
	<hr/> 12 000.--	1 365.15
		6 963.35

Rueras, 28-2-91

il cassier: Bruno Berther

<u>Sedrun: Baselgia s. Vigeli</u>	ugau: Leci Jacomet
Capitals baselgia s.Vigeli	frs. 19 028.15
Deivet	frs. 117 485.70
<u>Sedrun: fondos da messa</u>	administratur: Leci Jacomet
Messas fundadas s. Vigeli	frs. 161 877.60
Messas fundadas caplania	frs. 21 765.30
<u>Rueras: Baselgia s. Giachen</u>	ugau: G.Giachen Monn
Fondo baselgia	frs. 8 774.05
Conto da baghegiar	frs. 25 001.30
<u>Rueras: fondo da messas</u>	administratur: G.Giachen Monn
Messas fundadas s. Giachen	frs. 101 755.30
<u>Selva: Baselgia s.Gion e s.Paul</u>	ugau: Stiafen Venzin
Facultad	frs. 33 122.95
<u>Selva: fondos da messas</u>	administratur: Stiafen Venzin
Messas fundadas	frs. 30 515.30
<u>Giuv: Caplutta s. Bistgaun</u>	ugau: G.Giachen Monn
Facultad	frs. 15 284.15
<u>Caplutta s. Brida</u>	ugau: Stiafen Venzin
Facultad	frs. 8 351.55
<u>Bugnei: Caplutta s. Giusep</u>	ugau: Adalbert Decurtins
Facultad	frs. 26 283.65
<u>Camischolas: Caplutta s. Onna</u>	ugau: Venanzi Cavegn
Facultad	frs. 13 008.50
<u>Surrein: Caplutta s.Antoni</u>	ugau: Valentin Hendry
Facultad	frs. 27 925.35
<u>Cavorgia: Caplutta s.Leci</u>	ugau: Vigeli Schmid, Gonda
Facultad	frs. 12 175.70
<u>Zarcuns: Caplutta da Nossadunna</u>	ugau: VigeliSchmid
Facultad	frs. 17 066.20
<u>Tschamut: Caplutta s. Clau</u>	ugau: Beat Muller
Facultad	frs. 5 939.75
Conto da renovaziun	frs. 9 829.15

R A P P O R T D I L S R E V I S U R S D A Q U E N

Sut datum dils 14-3-91 han ils suttascrets revisurs repassau il quen e la bilanza per 1990/91 dalla pleiv da Tujetsch.

Nus havein controllau entradas ed expensas, la bilanza sco era la facultad ed ils tetels da valeta.

Per las expensas ein tuttas quittanzas avon maun. Ellas ein vegnidas controlladas miniziusamein. Tier tuttas damondas leutier ha nies zun premurau cassier saviu dar sclariment.

Il quen ei menaus gests ed entelgeivels ed ei s'auda in grond engraziament per il stupent siaraquen a nies cassier.

Sin fundament dallas controllas fatgas, proponin nus alla hodierna radunanza da pleiv:

- a) d'approbar il siaraquen e la bilanza dalla pleiv per igl onn 1990/91,
- b) da dar scarica alla suprastonza e funcziunaris,
- c) d'admetter in cauld engraziament a nossa suprastonza, sco era a tuts funcziunaris dalla pleiv da Tujetsch. Quei engraziament auda era a nos reveri augsegners ed a tut tgi che ha luvrau per il beinstar da nossa pleiv.

Sedrun, 14-3-91

Ils revisurs:

Schmid Robert

Cavegn Rudolf

Entradas:

Tscheins casas	16 300.--
Cassa da cumpensaziun, cassa	
da pesiun e segirada da malsogna	8 200.--
Segirada d'accidents ord survetsch	1 300.--
Tscheins quen current	230.--
Tscheins prau e terren utilisau	5 300.--
Tscheins da fondos e carnets	2 900.--
Tscheins parcadi e plazza da sport	14 200.--
Tscheins tschaler da schurmetg	2 400.--
Contribuziun caluster	1 500.--
Contribuziun ductrina	6 000.--
Restituziun taglia anticipada	1 000.--
Taglia 1991	170 000.--

Expensas

Pagas	140 000.--
Tscheins e spesas quen current	300.--
Manteniment da baghetgs	20 000.--
Cassa da cumpensaziun, pensiun	
e segirada da malsogna	25 000.--
Biro, francaturas, stampats	5 000.--
Spesas e gentar per survients	5 000.--
Ieli, electricitad, aua	5 000.--
Contribuziuns	3 000.--
Hipoteca	4 700.--
Daner da sesiuns e paga suprastonza	3 500.--
Canalisaziun, serenera	2 000.--
Segiradas	6 500.--
Auto e garascha	1 900.--
Uorden per dar ductrina	700.--
Agids pastorals	1 500.--
Contribuziun a Cussegl pastoral	1 000.--
Rest. taglia a luvrers jasters	1 000.--
Taglia	1 200.--
Incasso taglia	3 500.--
Diversa	1 500.--

232 300.-- 229 330.--

- 2 970.--

232 300.-- 232 300.--

Suprastonza dalla pleiv

president Tarcisi Hendry, Sedrun/Gonda
vicepres. Silvio Schmid, Rueras
actuara Reginalda Degonda, Sedrun
cassier Bruno Berther, Rueras
 Judith Hendry, Sedrun
 sur Alexi Manetsch, Sedrun (ex off.)
 sur Pius Venzin, Rueras (ex off.)

Revisurs da quen

Rudolf Cavegn, Sedrun
Robert Schmid, Sedrun/Gonda
suppleants Tadeus Giossi, Rueras
 Ambrosi Soler, Bugnei

Ugaus baslegia e capluttas

Tschamut Beat Muller, Tschamut
Selva Stiafen Venzin, Selva
S.Brida Stiafen Venzin, Selva
Giuv Gion Giachen Monn, Rueras
Rueras Gion Giachen Monn, Rueras
Zarcuns Vigeli Schmid, Zarcuns
Camischolas Venanzi Cavegn, Camischolas
Sedrun Leci Jacomet, Sedrun
Bugnei Adalbert Decurtins, Bugnei
Surrein Valentin Hendry, Surrein
Cavorgia Vigeli Schmid, Gonda

Organists

Selva Stiafen Venzin, Selva
Rueras Vincens Pally, Rueras
 Rita Berther, Rueras
Sedrun Leci Jacomet, Sedrun
 Miriam Berther, Sedrun/Gonda
 Claudio Simonet, Curaglia
 Erica Steinacher, Muster/Turitg

Dirigents dils chors baselgia

Rueras Hans Monn, Camischolas
Sedrun Tarcisi Hendry, Sedrun/Gonda

Calustras

Rueras Imelda Monn-Monn, Rueras
Sedrun Ursula Deplazes, Sedrun

Cumissiun renovaziun caplutta da Zarcuns

Hendry Tarcisi, Sedrun
Cavegn Pius, Camischolas
Schmid Vigeli, Zarcuns

Cussegli pastoral

Nicole Stiefenhofer, Sedrun, presidenta
Judith Hendry, Sedrun, actuara
Berther Rita, Rueras, cassiera
Rudolf Giossi, Rueras
Riccarda Soler, Sedrun
Ervin Monn, Rueras
Imelda Monn, Rueras
Hilda Maissen, Sedrun
Barla Berther-Tuor, Rueras
Ursula Deplazes, Sedrun
Marcus Munsch, Sedrun
Marcel Soliva, Sedrun
Reginalda Degonda, Sedrun
Ex officio:
Manetsch sur Alexi
Venzin sur Pius

Catechesa

Sedrun Daniela Cavegn-Pally, Camischolas

Parter ora la s.communium e lecturs/as

Rueras Blancarda Berther, Rueras/Dieni
 Barla Berther, Rueras
 Imelda Monn, Rueras
 Cristian Venzin, Rueras
 Hans Monn, Camischolas
 Giuseppa Giossi, Rueras
 Lisabet Berther, Rueras
 Marcella Giossi, Rueras
 Lucia Giossi, Rueras
 Marcel Soliva, Sedrun
 Ursula Deplazes, Sedrun
 Norbert Riedi, Sedrun/Gonda
 Franzisca Cavegn, Sedrun
 Marcus Munsch, Sedrun
 Giuseppa Schmet, Sedrun
 Irma Manetsch, Sedrun/Gonda
 Nicole Stiefenhofer, Sedrun/Gonda
 Sep Andriu Monn, Sedrun
 Vigeli Schmid, Zarcuns
 Marianna Monn, Sedrun
 Nesa Cavegn, Sedrun
 Miriam Berther, Sedrun/Gonda